

重要新聞

美京華盛頓三日合衆社電：美國指控共產黨控制的羅馬尼亞政府，箝制人權及「基本之自由權」，壓迫反對共產主義之政治人物。羅國政府之舉動，實屬違背新和平條約。美國務部業已訓令其駐布達佩斯之政治代表士高菲爾，爲此事提出抗議。按美國此舉，似乎是有意與蘇俄爲難云。

庖廚美品
歡迎商戶索辦批發相宜
天香醬園主人謹啟
Canada
213
HA. 37

Canadian Soya Industries Ltd.
2131 - 2141 Dundas St.
HA. 3788 Vancouver, B.C.

◎點問頓華僑公所啓

逕啟者，查本公所前由拒日會 移交各項公債。業經通函及登報公告。請各購債僑胞來領。俾早日清理手續有案。詎候多時。仍未完訖。爰於本年元月一日。提交全僑大會討論。當經決議。再登報佈告。規定法定期限。由本年二月一日起。至二月廿九日止。請前購債僑胞。其未領回者。趕速持據來領。倘逾期不領。概撥充公所經費。以清手續。等議。紀錄存卷。相應錄案登報。再行函告。仰未領債券僑胞。留意勿延爲荷。

Chinese Benevolent Association
9645-101 A Avenue
Edmonton, Alta. Canada

點問頓華僑公所啟

中華民國卅七年元月廿九日

(一) 賚路銀行之滙
票穩固。爲郵寄款
項之至簡單者。本
銀行各分行。均有
大小滙票以應客。
▲接滙中國款項

加拿大賚路銀行啟

THE ROYAL BANK OF CANADA.

郵寄款項者注意

廠造製鐵白利求亞
 ACCURATE SHEET METAL WORKS
 MANUFACTURERS IN SHEET METAL
 643 E. Hastings St. H.Ast. 6348
 VANCOUVER, B.C.

六話四東喜歡光器各冷煙餐本
 三喜三門市迎顧具種熱通館廠
 四市號牌定舖無華白氣新水精
 八定電六街在任友鐵龍式槽造

奕志	樹常	樹鏞	昂漆	名鴻
淵偉	昂質	司徒國	卡枝利	樹樹湘
淵邦	每三	關崇嶺	周耀初	方文瀾
謝志如	周民發	余勤平	司徒捷	予
周愛強	周黃月璇	女士	增桐	
增桐夫人	以上每二	五毫	名標	
增樹彭	奧臣	伙坤	金水	名標
德恩	巴羅	卡市	埠紀	濂
昂森	車梨	役埠	桂燕	撥抵
昂劍	天寅	地埠	紀媛	碧架
紀綱	朝倫	卡技	利埠	亮嘯
雲坤	紀榮	德祺	昇芳	立燭
昂結	紀總	昂昇	桂亮	怡秀
耀昂	均焯	琪桂	炳嵩	桂莠
黃春蓮	姑	昂兆	紀甘	祖德
以上每貳	元	錦碌	埠昂	境
昂麗	御蘭	始羅	埠名	策
紀華	德裕	友昂	紀祥	發蘭
雲坤	樹規	以上每	一	元

步皮	仕祥	光秀	簡述	林立	林善	林逸	林立	都城	桂垣	杏齊	上每	撥亞	紀邦	變衍	裕綠
占禮	述禮	昂盛	李作	林立	林善	林逸	林立	蘭友	每四	女士	五元	板女	紀琴	遠光	樹木
景仁	文浦	高蘭	如龍	林立	林善	林逸	林立	蘭膝	城準	來記	元五	福蘭	樹嵩	西館	蘭香
祝齡	煥文	均和	樹珍	林立	林善	林逸	林立	雲坤	朝金	衣蘭	女士	蘭	活快	南敏	葉蘭
光紹	恭禧	錦帆	紀清	林立	林善	林逸	林立	林舉	仲篋	汝利	女士	蘭	巴蘭	灼衍	奕蘭

伍善予 煥屏 潮衍 衛青 恩蘭
夫人 文炳 瀚蘭 榕樟 煥珍
鄒華淺西餐館 增榮 毓宏 蘭玉
樹仕 蘭慈 鉅亮 昂衍 昂明
本蘭 蘭炫 昂沛 昂衍 榮貴
芝瓚 樹康 桂郁 名瓊 名滙
六元 昂綬 昂養 樹椿 紀耀
八元 錦碌埠文蘭六元 雲坤殿車
德昌 樹柏 筴俠每十元 林英楠
拾元 達蘭 樹鏡 紀振 昂凱
樹超 捷蘭 茂蘭 昂振 紀松
樹昌 樹柏 筴俠每十元 林英楠
八元 錦碌埠文蘭六元 雲坤殿車
六元 昂綬 昂養 樹椿 紀耀
芝瓚 樹康 桂郁 名瓊 名滙
本蘭 蘭炫 昂沛 昂衍 昂明
樹仕 蘭慈 鉅亮 昂衍 昂明
鄒華淺西餐館 增榮 毓宏 蘭玉
夫人 文炳 瀚蘭 榕樟 煥珍
伍善予 煥屏 潮衍 衛青 恩蘭

Phone PA. 1734

司 公 隆 永

雲高華 WING LUNG CO. 加拿大
146 E. Pender St.
VANCOUVER, B.C.

本號特製大臘鴨
鴨下庄
鴨片肉
鴨脚札
臘鴨肝
臘鴨腎
鴨肝腸

靚白油腸
五花臘肉各種發售
鮮肉魚蝦

△專營合時瓜菜
遠近僑胞光顧
本店倒履歡迎
永隆謹啓

660 HOWE ST.

新到春季
 衣裳：新式長裙
 「加巴典」及來路
 靚絨 每套銀五拾九元五毛
 大褸濶衫脚式加巴
 典絨 每件銀六拾九元五毛

蘇瑟女服店啓

廣同益公司
KWONG HONG YICK CO.
279 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C. PA. 7023

號本
專製
臘味
批發

大原臘鴨
五花臘肉
靚白油腸
靚鴨肝腸

僑胞遠近
隨時歡迎

廣同益謹啓

代理船飛機火客車務

STEAMSHIPS RAILWAY AIRLINES

TRAVEL SERVICE

Lee Hong Chong Co.
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.

○ 新船企李夫崙總統號特別三等房每位三百元大
艙每位式百七拾元

○ 僑梓回國如有志復回加拿大者最好購備來回船
紙庶免在港阻悞仰祈留意

△ 由大埠啓行船期列后

戈登將軍號船二月十四日開

新船 企李夫崙號二月二十日開

美格將軍號船三月十三日開

代理處 卑雲 均安號馬福崇 啓

卑威 利同昌馬炳耀

殺敵慰芳魂
血債何時了
書痴抗戰
關公月下釋貂嬋
一念成名
生觀一音
馬嵬坡
今古西廂之酬簡
黃金與愛情

二只 張蕙芳
二只 徐柳仙
二只 白駒榮
二只 關影憐
一只 肖麗章
一只 關影憐
一只 關影憐
一只 胡蝶影
二只 梁醒波
二只 鍾迎春
二只 紫蘭女

衛少芳
新珠
月兒
石燕子
紫蘭女

HONG YEE ON
141 East Pender
Vancouver, B
PHONE
PA. 16

黃堃俠
事務所寓內

卷之四

魚公司廣告

I Main St. N. Moose Jaw

燒臘肉品瓜菜中西雜貨日常必需
 近新到祖國
 抽油 鹹魚 生薑
 茶葉 雜貨 罐頭
 光顧 取價從廉
 芳蘭島五花嶺門三行

HO 164 Va
喬飽食過其為嘉許

客車出賃

永
Servic
Repair
der S
Wand
倫
客
路
余
墓
近
當
明

修整并營停車等業工
致取價從廉僑胞賜顧
歡迎

鄭潤洪謹啓

承砌各種地台方磚

LUNCLE

廣德隆
羊七類品
度箱衣家
蘇以類聚
羊七類品
度箱衣家

春季新貨 急布典

陸續發行

23rd, MA. 2711 CE. 6371

WORLD
西配雲
口坡北
入坡北
毛坡北
均坡北
司公限
號八八五一九二
AST WING A. LEE & CO. LTD.
各色
線仔絨
包令
顧客
適身
滿意

敬三 景仁 祝齡 文甫

洲亞 峯高
W ROOMS
ER ST. E.
VER, B. C.
番抱光顧
汽車常便
裝修完備
壹二九號
旅設雲城
片打街東
地點適中
冷熱水喉
出入迎送
必放必恭

長祝齡 長煥屏
科員生元 科員潮衍
紀耀 恭禧

旅
HEV
END
K OU

館
AH C
139 P
VAN
電話(怕矢役)6962
司理 馬莊敬啓

美
[G
venue
l
C.
十足金葉首飾
各廠大小童票

敬三	樹柏	常務委員昭立	占三	總務科長儉傳	西文科長坊俠	理財科長煥屏	核數科長祝齡	監察委員世滾	振三	候補監委彩瓊
景仁	生元	寶珊	煥劍	紀耀	科員敬三	科員淵偉	科員潮衍	科員生元	增業	錦成
祝齡	焯純	紀耀	文甫	仕洲	寶珊	恭禧	紀耀	紀杰	世穩	祖德

華埠 亞洲旅館 高街

AH CHEW ROOMS

139 PENDER ST. E.

VANCOUVER, B. C.

電話(怕矢役) 6962

馬金紫總堂樓下

旅館雲城 壹二九號

裝修完備 汽車常便

冷熱水喉 出入迎送

片打街東 地點適中

僑胞光顧 必敬必恭

司理 馬莊敬啓

純德	李日如	甄法明
掉	梅賜恩	許筆士
馬本社	盟日明	

梁華



司

乃是自誤本公司決

不負責仰各親友

劉頤權 鍾成就

馬榮順 每貳元

祐吳享

羅蘭譯

士。頃從實驗中獲知，減少食鹽可以醫治失眠症。他曾叫病人每天只吃點〇五格蘭姆的食鹽。二十病人中，除了三人，對此反應皆有良好的結果。其他三人數日之後亦呈易於入夢之狀態。原來減少食鹽，鈣質便能使神經安靜起來。食鹽本身即是一種刺激起神經活動的東西。

(續昨完)

是餓殍。

廣州的餓殍之多可說冠全國。連上海都給它壓倒了！上海每月的路屍不過六七十具。而廣州。九月份路屍二三十具。

廣州現在冠蓋如雲。政治新聞多極了！一下子是「幹員大批南下」。

一下子是「澈底整頓」。我想拭目一觀究竟。不是甚麼皇皇政令。而是以後路屍數目的增減。

•

于尼特克省警察司新發明一架雷達測速器，專用以探測來往汽車的速率，非常準確，這樣可以及早制止那太快的車輛，使司機不敢駕駛得超過規定速率，以實行安全運動而減少失事。

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd

猛虎丸 每盒五元
功能補氣生血勝過參茸。服後力大如虎。

抗戰丸 每盒五元
抗戰丸補身。健腎。凡男界衰弱無能作偉大丈夫者。服三粒即能大逞雄威。「有增強長期之功。轉弱為強之効。」

補壯丸 每盒二元一毫
此丸補精血壯腎氣健陰培元服後元陽大振壯大機能

挽回造化丸 每料六元
試用壹元半

正強大器丸 每料五元
以上兩種藥品專能扶助人生缺憾者凡男界老少機能退化衰弱等病服後補助發育(長大)

勦毒靈丹 每樽三圓半
治老年爛脚 週身痕癢 紅雲血癰 各種雜症 藥効如神 潰腐惡疾

男用 香水 每樽壹圓
外搽 此香水功能固本壯身凡性慾不振早洩者一搽之後勃起靈速耐久不倦

男女合用 快樂膏 每盒二元
此膏功能促進男女之情慾用後耐久興趣

◎堅持久戰水 每樽壹元
◎不受苦 寄銀郵購藥費自理。保。寄費一毛。貴客自理。服法有單說明。

◎經驗良藥出世

弟以下之丸散俱用中國地道藥材配製各藥方又是名師所傳授但我中國有其症必有其藥治之凡對症用藥百用百應否則徒費汗血金錢耳

●蕪蛇風濕丸 單治風濕藥力上通腦頂下行足膝中入臟腑骨節筋絡外達皮膚直達病處逐風外出而安寧 每料貳元

●濕毒止痒水 皮膚癢粒搽之即愈 每樽貳元五

●不穢衣服 咳嗽膏 虛寒咳嗽及腰脚酸痛 每盅貳元五

●熱咳丸 嘔逆口渴肺熱久咳身如火氣肌瘦成癆 每盅貳元五

●勞咳丸 陰虛咳嗽痰血肺癆久咳成癆 四元

●參花補肺丸 肺虛咳嗽不生腎水不制火虛火上炎而咳嗽 五元

●阿膠補肺丸 肺虛有火咳無津液而氣哽 四元

●貝母同肺丸 虛火上炎而喉痛火上蒸肺故咳嗽痰因火生血因火洩由口出也 五元 朝丸晚茶 四元

●參茸肺痿丸 肺痿骨蒸或寒或熱虛勞咳嗽聲啞不出四肢怠倦 每料壹元二毛五

●五元 朝丸晚茶 每料壹元五

●參苓乾咳膏 有聲無痰是干咳肺中有火蒸干津液而干咳 五元

●夕咳甚咳連四五十聲不止者 四元

●各種咳嗽散 初由外感風寒而咳 五元

●葱湯下平常咳者滾水服 每盒六服貳元

●年久咳嗽膏 氣促不能臥者 每盒六服貳元

司公華英
衣車杭蘇
Ying Wah Co.
15A Pender St. E
Vancouver, B.C.

精造
各款中西服式零沽批發價其相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 Pacific 5716

路 派 電
般 埠 頓 間 點
Bank of Canada
及 Abbott Street

華友欲回鄉者注意
 (代理) 江蘇省上海大通銀行
 河北省天津大通銀行
 下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設
 廣州市 興寧 江門

